

Cibës



DIE NÄCHSTE GENERATION DER  
**HOMELIFTE**

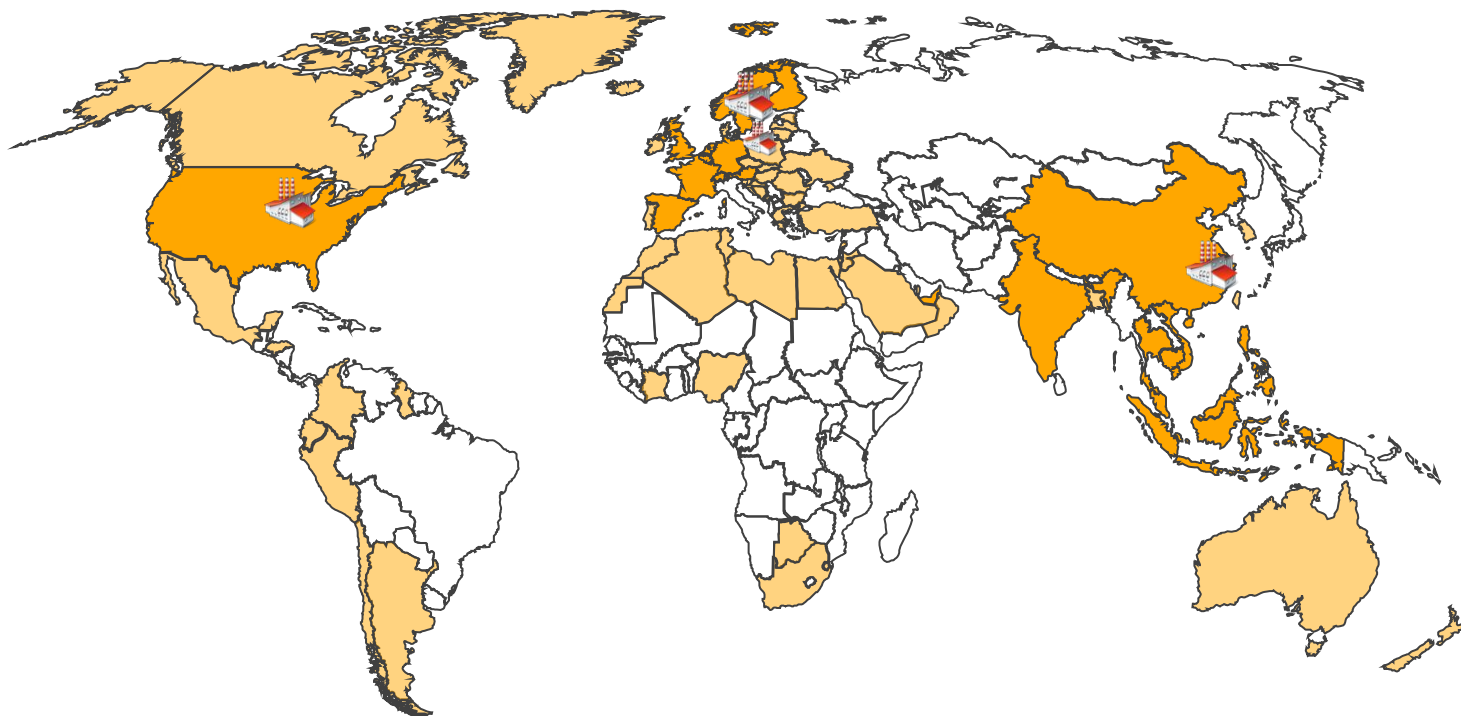
# CIBES – SEIT 1947

Die Cibes Lift Group ist einer der weltweit größten Hersteller von Homelifts mit Vertrieb und Verkauf in mehr als 70 Ländern und einem Netzwerk von über 200 zertifizierten Händlern.



WAS MACHT CIBES SO BESONDERS?

## DIREKTVERKAUF AB WERK



### DIREKTE TOCHTERGESELLSCHAFTEN AB WERK IN:

SCHWEDEN | NORWEGEN | FINNLAND | FRANKREICH |  
VEREINIGTES KÖNIGREICH | DEUTSCHLAND | HOLLAND |  
SPANIEN | **ÖSTERREICH** | BELGIEN | DUBAI | CHINA | VIETNAM  
| THAILAND | PHILIPPINEN | INDONESIEN | KAMBODSCHA |  
INDIEN | USA | MALAYSIA | SAUDI-ARABIEN

### CIBES EIGENE WERKE

Gävle, SE | Jiaxing, CN  
Roanoke, USA | Danzig, Polen

### ZUGELASSENE HÄNDLER IN:

70+ Ländern

WORTE VON UNSEREM CEO

**MARTIN LEWERTH**



Man baut kein Unternehmen auf, das über 78 Jahre Bestand hat, ohne ein unerschütterliches Engagement für die Kundenzufriedenheit. Cibes bekennt sich voll und ganz zum skandinavischen Ethos der Zuverlässigkeit. Deswegen gehen wir keine Kompromisse ein, wenn es um die Qualität unserer Produkte, die Eleganz unseres Designs und unser Engagement für die Sicherheit geht. Von Anfang an war unser bestes Marketing schon immer unsere bestehende Kundschaft, und die 100.000 Lifte, die wir weltweit installiert haben, sind weiterhin ein wichtiger Treiber unseres Erfolgs. Wir bei Cibes wissen, dass unsere zufriedenen Kunden der Schlüssel zu unserer Langlebigkeit sind, und wir freuen uns darauf, Sie in der Cibes-Familie willkommen zu heißen!

CEO, CIBES LIFT GROUP

ÜBER DIE

## CIBES LIFT GROUP IM JAHR 2025

**350**

MILLIONEN EUR

Umsatz im Jahr 2025

**1,850**

MITARBEITER

Weltweit

**100,000+**

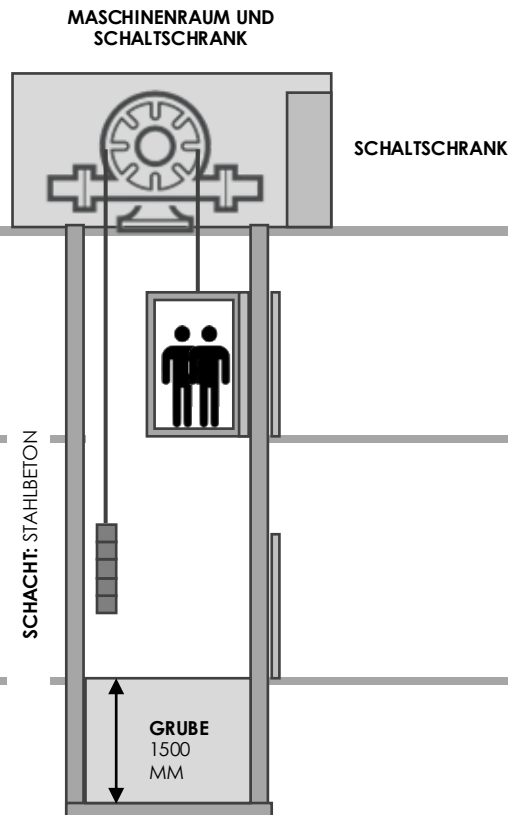
LIFTE INSTALLIERT

In 70+ Ländern

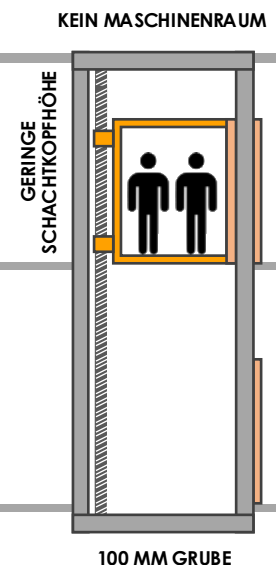
ZUKUNFTSWEISENDE

# SPINDELANTRIEB-TECHNOLOGIE

## TYPISCHER SEILANTRIEB



## CIBES SPINDELANTRIEB



## WIE EIN SPINDELANTRIEB-MECHANISMUS FUNKTIONIERT

### WUSTEN SIE SCHON?



Unsere Spindel ist so stark, dass sie selbst dann nicht bricht, wenn man das Gewicht von 9 Pick-ups auf den schwächsten Punkt (die Verbindung) bringt!



Der Lift ist an einer Mutter auf einer Endlosschraube (Spindel) befestigt



Dreht sich die Mutter in die eine Richtung, fährt der Lift nach unten



Dreht sich die Mutter in die andere Richtung, fährt der Lift nach oben!

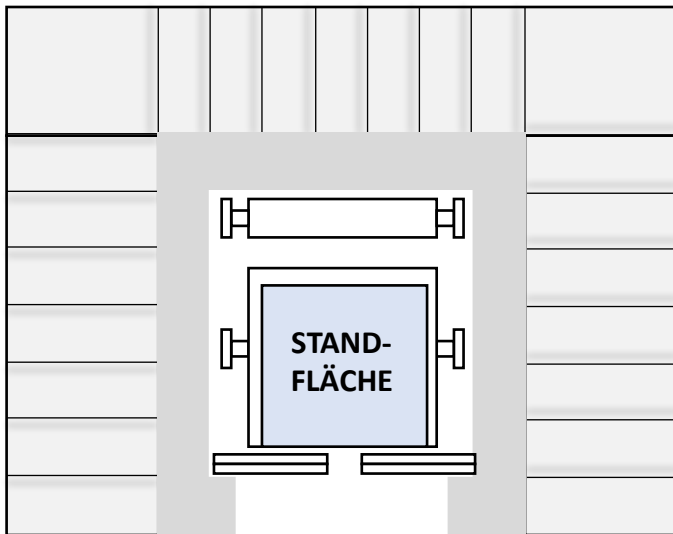
# AUSSENGEWÖHNLICHE VORTEILE

## SUPER PLATZSPAREND

MEHR STEHPLATZ – HÖHERE AUSNUTZUNG

### TRADITIONELLER KABINENAUFZÜG

*Mitte der Treppe*

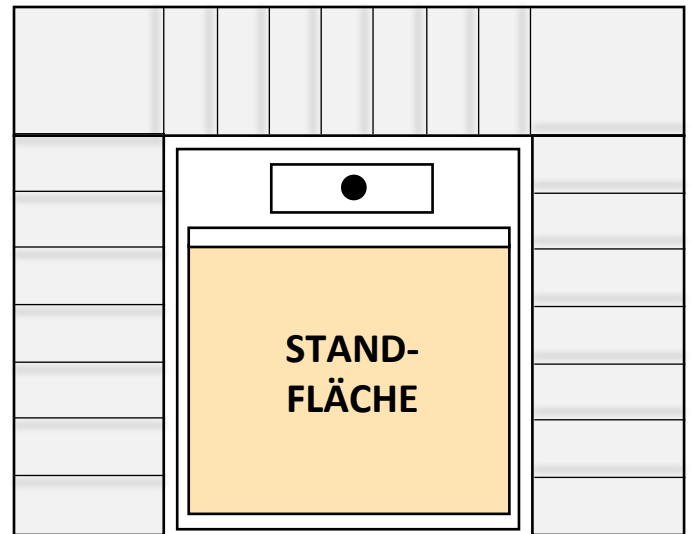


PLATZ IM INNEREN DES AUFZUGS:

*0.6 qm*

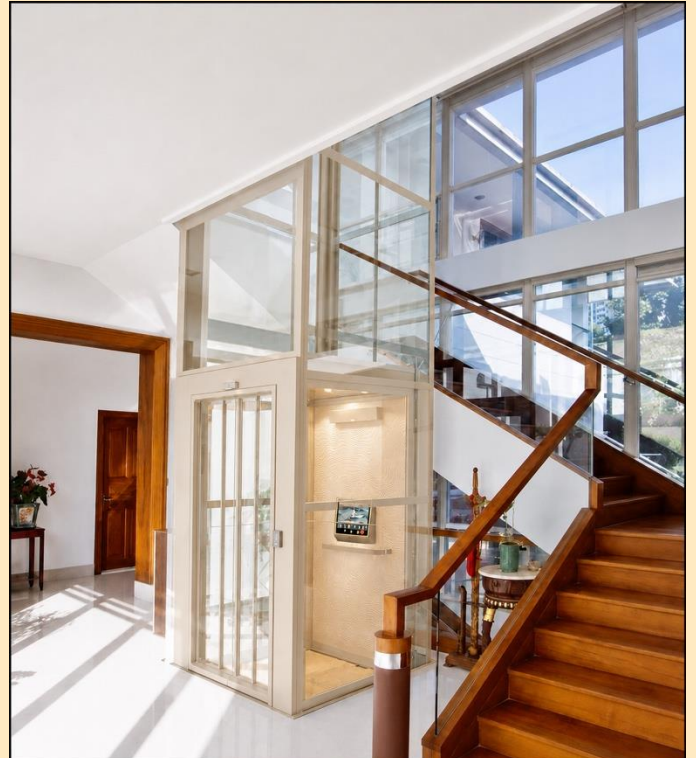
### CIBES KABINENAUFZÜG

*Mitte der Treppe*



PLATZ IM INNEREN DES AUFZUGS:

*1.5 qm*



# WARUM KUNDEN CIBES WÄHLEN

## Außergewöhnlicher After-Sales-Service



Alle unsere Kunden sind sich einig – der Hauptgrund, sich für einen Cibes-Lift zu entscheiden, sind nicht unsere innovativen Produkte oder unser kompetentes Vertriebsteam –, sondern die **Qualität unseres After-Sales-Services**.

Sobald Sie Ihren Lift bei uns bestellen, wird Ihnen ein zuständiger Ansprechpartner von unserem Kundenservice-Team anvertraut. Dieser betreut Sie bei folgenden Punkten:

### VOR DER INSTALLATION

- Abstimmung mit Ihrem Bau-Team zur Vorbereitung des Standorts & der Lieferung
- Überprüfung, ob der Standort korrekt vorbereitet und bereit für die Installation ist

### NACH DER INSTALLATION

- Überprüfung, ob die Installation unseren strengen Qualitätsstandards entspricht
- Übergabe und Produktschulung zur Bedienung Ihres Lifts

### ... UND FÜR DIE KOMMENDEN JAHRZEHNTE

- Nachverfolgung und Organisation rechtzeitiger Wartungen
- Koordinierung von Reparaturen, Ersatzteilen & Behebungen (falls erforderlich)
- Bearbeitung von Kundenanfragen / Upgrades und mehr!



---

# UNSER VERTRAUEN IN QUALITÄT

## CIBES 2 + 10 PROGRAMM

---

Wir sind so von der Qualität unserer Produkte überzeugt, dass wir eine umfassende 2+10 Produktgarantie anbieten.

## 2<sup>JAHRE</sup> KOSTENLOSE GARANTIE

Das Einzige, was noch stressiger ist als der Kauf eines Lifts, ist wahrscheinlich die Sorge vor Reparaturen und Problemen.

Mit Cibes gibt es diese Sorge nicht.

Wir wissen, dass die Qualität unserer Materialien, Handwerkskunst und Installation einen einzigartigen Lift schafft, der jahrzehntelang hält.

Tatsächlich sind wir sogar bereit, dies zu garantieren – mit einer KOSTENLOSEN 2-Jahres-Garantie für jeden einzelnen Cibes Lift, den wir verkaufen.

Willkommen auf einer neuen Stufe des sorgenfreien Lebens. Willkommen in der Cibes-Familie!

---

## 10<sup>JAHRE KOSTENLOSE</sup> GARANTIE



auf Spindel & Mutter des Cibes-Lifts,  
*unter der Bedingung, dass die Wartungen während dieses Zeitraums rechtzeitig mit dem Cibes-Team durchgeführt werden*

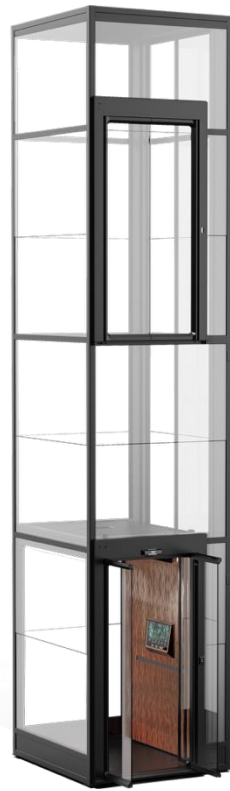


UNSERE PRODUKTPALETTE

# AIR 2, Z90B & Z70B



**CIBES AIR 2**  
Modell 2025



**Z90B**  
Modell 2026



**Z70B**  
Modell 2026



# UNSERE PRODUKTPALETTE

# VERGLEICHSTABELLE



**CIBES AIR 2**  
Modell 2025



**Z90B**  
Modell 2026



**Z70B**  
Modell 2026

|                    | CIBES AIR 2<br>Modell 2025           | Z90B<br>Modell 2026         | Z70B<br>Modell 2026         |
|--------------------|--------------------------------------|-----------------------------|-----------------------------|
| AUFZUGSTYP         | Plattform                            | Kabine                      | Kabine                      |
| SCHACHTTYP         | Glas / Stahl                         | Glas / Stahl                | bauseitig (durch Andere)    |
| SCHACHT-GENERATION | Rahmenlos                            | Rahmenlos                   | -                           |
| GRUBENTIEFE        | 0 - 50 mm                            | 0 - 100 mm                  | 0 - 100 mm                  |
| SCHACHTKOPFHÖHE    | 1300 / 2350 mm                       | 2500 mm                     | 2500 mm                     |
| GESCHWINDIGKEIT    | 0.15 m/s                             | 0.15 m/s                    | 0.15 m/s                    |
| GRÖSSEN            | 41                                   | 11                          | 11                          |
| SCHACHTTÜREN       | Drehtüren / Saloontüren              | Drehtüren / Saloontüren     | Drehtüren / Saloontüren     |
| KABINENTÜR         | -                                    | Faltdür                     | Faltdür                     |
| MAX. FÖRDERHÖHE    | 20,000 mm                            | 20,000 mm                   | 20,000 mm                   |
| INSTALLATIONSORT   | Innenbereich / Außenbereich          | Innenbereich / Außenbereich | Innenbereich                |
| BEDIENUNG          | Totmannsteuerung<br>(Gedrückthalten) | Selbstlauf (Automatikfahrt) | Selbstlauf (Automatikfahrt) |
| MOTOR              | PMSM                                 | PMSM                        | PMSM                        |
| TOUCHSCREEN        | Haben                                | Haben                       | Haben                       |
| MUSIK              | Integriert                           | BOSE-Lautsprecher           | BOSE-Lautsprecher           |
| BELÜFTUNG          | Ventilator auf der Plattform         | Ventilator in der Decke     | Ventilator in der Decke     |
| HOLZOBERFLÄCHEN    | Furnier                              | Karbonisiertes Holz         | Karbonisiertes Holz         |
| DECKE              | Integrierte Beleuchtung              | Spiegel                     | Spiegel                     |
| GLASPANEELHÖHE     | 1000 mm                              | 1000 mm                     | -                           |
| KINDERSICHERUNG    | Im Touchscreen                       | Im Touchscreen              | Im Touchscreen              |
| FÜHRUNGSSCHIENE    | Integrierte Beleuchtung              | -                           | -                           |
| LICHTFARBE         | Einstellbar                          | Warm                        | Warm                        |
| BODENBELAG         | Vinyl                                | Portugiesischer Kork        | Portugiesischer Kork        |

WIR STELLEN UNSER NEUESTES MODELL VOR

# CIBES AIR 2



# REVOLUTIONÄRE HANDLAUFSTEUERUNG

DISPLAY DER NÄCHSTEN GENERATION

EINGEBAUTER  
VENTILATOR

HANDLAUFSTEUERUNG

ERGONOMISCHES DESIGN





## HOLZ

---

Nichts fängt die Essenz des schwedischen minimalistischen Designs so ein wie unsere Holzfurnier-Ausführungen. Jetzt erweitert auf drei verschiedene Eichenarten, passend zu jedem Interieur.

## TEXTIL

---

Bringen Sie Wärme und Textur in Ihren Raum mit unseren neuen Textilpaneelen. Inspiriert von skandinavischen Innenräumen verleihen diese gewebten Oberflächen den klaren Linien des Lifts einen weichen, haptischen Kontrast.

## PULVERBESCHICHTUNG

---

Wählen Sie aus einer Reihe von Matt- und Metalltönen, die die architektonische Form des Lifts hervorheben und gleichzeitig eine außergewöhnliche Verschleißfestigkeit bieten. Wählen Sie aus einer Reihe von Matt- und Metalltönen, die die architektonische Form des Lifts hervorheben und gleichzeitig eine außergewöhnliche Verschleißfestigkeit bieten. Jeder Farbton ist sorgfältig kuratiert, um mit Ihren Innenräumen zu harmonisieren.

# RÜCKWAND-OBERFLÄCHEN



HELLE EICHE



WARME EICHE



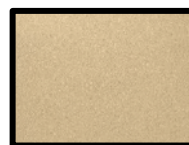
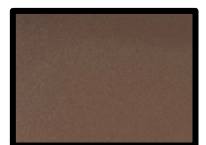
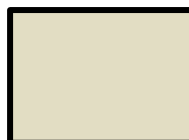
DUNKLE EICHE



BEIGES TEXTIL



SCHWARZES TEXTIL


**PULVERBESCHICHTUNG**  
*(Gothic Graphite Black)*
Organic  
Signal WhiteOriental Grey  
BeigeOriental  
Oyster WhiteOriental Pale  
Brown

Quartz 1



Quartz 2



January 4



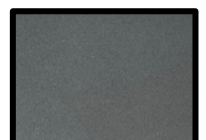
February 5



February 6

Roman  
Bronze

Roman Gold

Glacial Slate  
Grey

# PALAST DER LICHTER

## DECKENEINBAULEUCHTEN

Die Decke ist mit Einbauleuchten ausgestattet, die sowohl für eine optimale Ausleuchtung als auch für ein luxuriöses Ambiente sorgen

## VERSTECKTE FÜHRUNGSSCHIENENBELEUCHTUNG

Die Lichter verlaufen auf beiden Seiten der Führungsschienen und weisen den Weg vom Fuß des Lifts bis ganz nach oben

## SICHERHEITSLISTENBELEUCHTUNG

Die Sicherheitsleistenbeleuchtung umschließt die Plattform und verleiht jeder Fahrt eine Podium-Atmosphäre

## REGULIERUNG DER FARBTEMPERATUR

Steuern Sie über das Bedienfeld die Wärme Ihres Lichts, von 2700 K (warmes Orange) bis 6500 K (strahlendes Weiß)



# HOCHLEISTUNGS-VENTILATOR



## PREMIUM ANIMIERTER RUFTASTER



### WIE FUNKTIONIERT DIE PREMIUM-ANIMATION?



Wenn ein Benutzer den Ruftaster drückt...



Bewegen sich die Pfeile aus dem Bildschirm heraus...

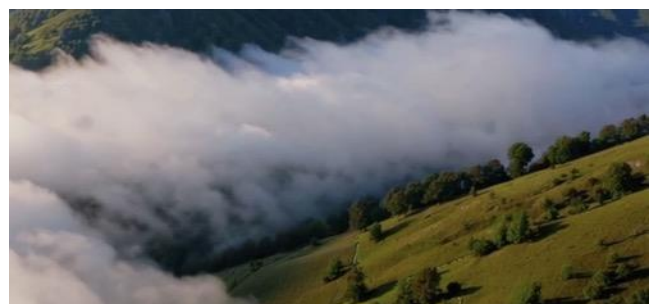
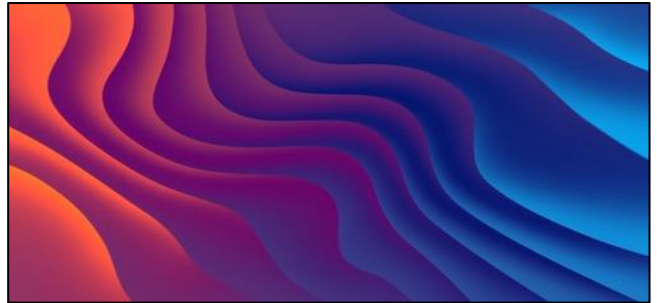


Und geben die Etage frei, in der sich der Lift gerade befindet!



SMARTES DISPLAY

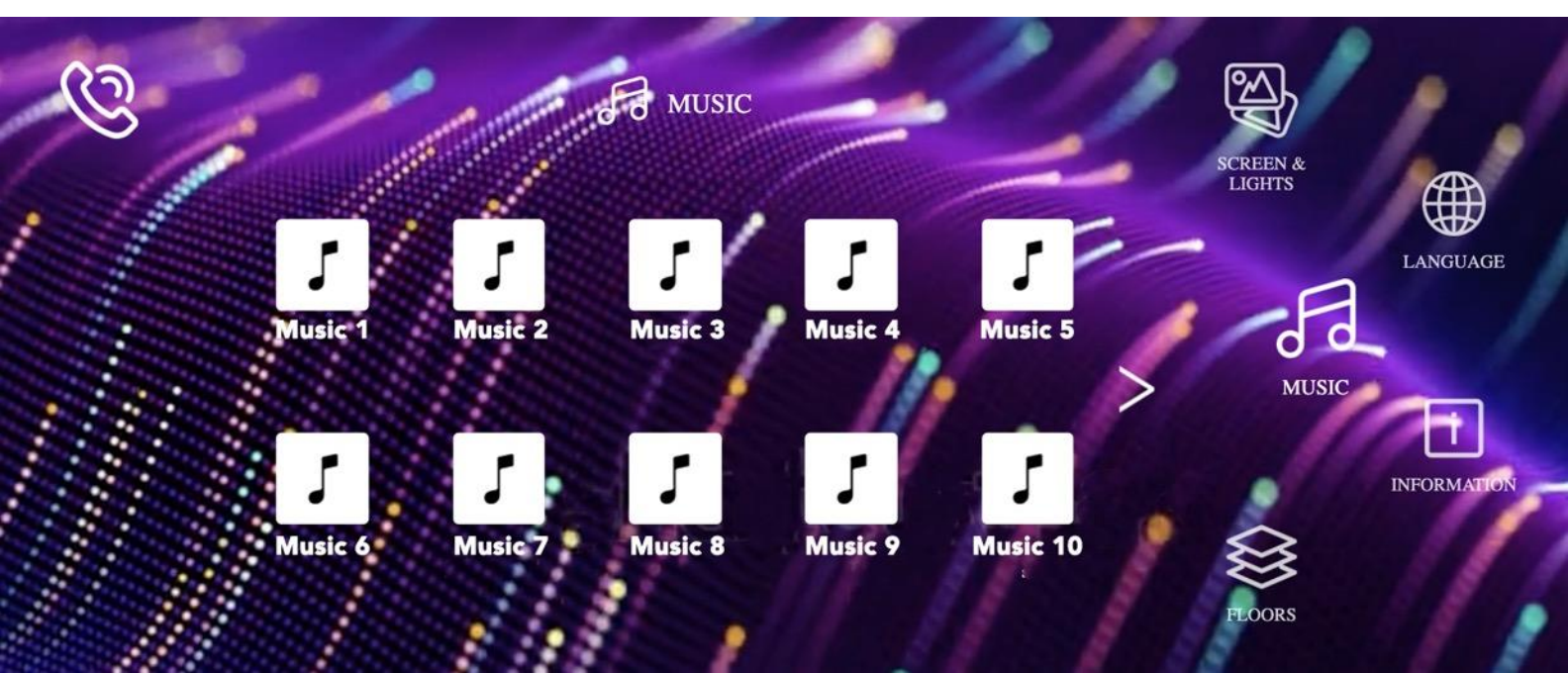
# 17 ANIMIERTE DESIGNTHEMEN





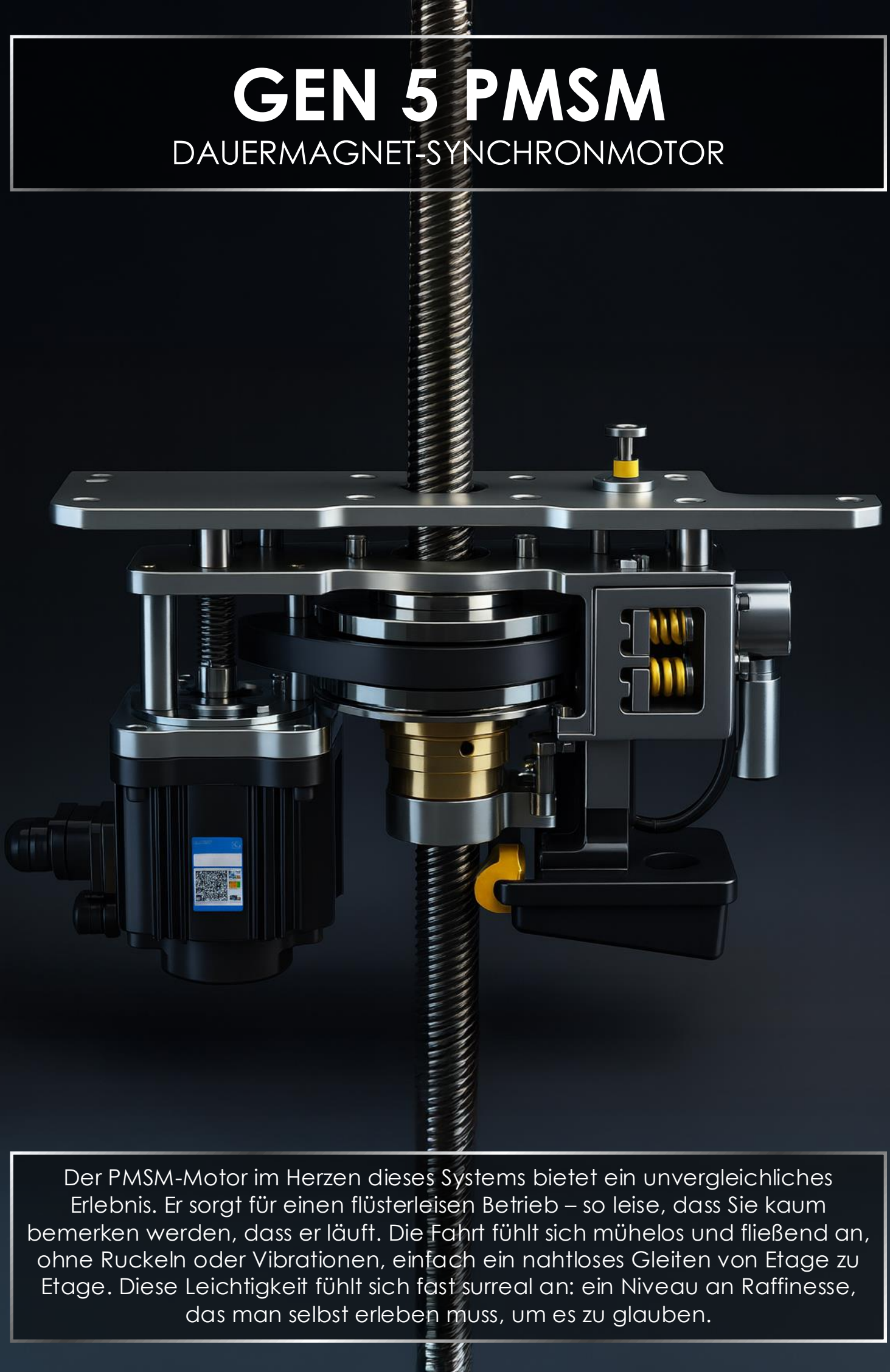
VOLLE MUSIKAUSWAHL

**STEIGERN SIE DIE ATMOSPHÄRE MIT MUSIK**



# GEN 5 PMSM

## DAUERMAGNET-SYNCHRONMOTOR



Der PMSM-Motor im Herzen dieses Systems bietet ein unvergleichliches Erlebnis. Er sorgt für einen flüsterleisen Betrieb – so leise, dass Sie kaum bemerken werden, dass er läuft. Die Fahrt fühlt sich mühelos und fließend an, ohne Ruckeln oder Vibrationen, einfach ein nahtloses Gleiten von Etage zu Etage. Diese Leichtigkeit fühlt sich fast surreal an: ein Niveau an Raffinesse, das man selbst erleben muss, um es zu glauben.



## FERNÜBERWACHUNG DURCH IOT

# CIBES HomeSense



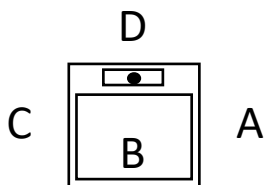
Cibes HomeSense ist unser intelligentes Fernüberwachungssystem, das Ihren Homelift vernetzt und schützt. Entwickelt für Hausbesitzer, die Wert auf Sicherheit legen, informiert uns HomeSense jederzeit und überall über den Zustand Ihres Lifts, um eine optimale Leistung und die Früherkennung potenzieller Probleme zu gewährleisten.

- 
**Ermöglicht Vorausschauende Wartung:** Erkennt frühzeitig Anzeichen von Problemen (z. B. schwache Notstrom-Batterie, ungewöhnliche Nutzungsmuster), bevor sie zu Problemen werden.
- 
**Reine Statusüberwachung:** Aus Sicherheitsgründen erlaubt Cibes HomeSense Statusprüfungen, jedoch keine Fernsteuerung.
- 
**Echtzeit-Einblicke:** Sehen Sie den Zustand, die Betriebszeit und Warnmeldungen Ihres Lifts auf einen Blick über ein sicheres Cloud-Dashboard.
- 
**Digitaler Logbuch-Zugriff:** Serviceteams können Diagnoseprotokolle sicher herunterladen, um Ihnen ohne Vor-Ort-Termin zu helfen.
- 
**Schnellerer Support:** Ermöglicht es Technikern, bestens vorbereitet vor Ort zu erscheinen, was Ausfallzeiten und unnötige Anfahrten reduziert.

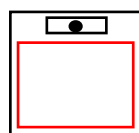
Mit Cibes HomeSense haben Sie die Gewissheit, dass Ihr Lift immer sicher und effizient läuft, während Cibes Ihr Zuhause unbemerkt im Hintergrund schützt.

|    | PLATTFORMGRÖSSE<br>(in mm) |           | SCHACHTGRÖSSE<br>(in mm) |           | AUSSPARUNGSMAB<br>(+30 mm auf der an die Tür<br>angrenzenden Seite hinzufügen) |           |
|----|----------------------------|-----------|--------------------------|-----------|--------------------------------------------------------------------------------|-----------|
|    | A/C-Seite                  | B/D-Seite | A/C-Seite                | B/D-Seite | A/C-Seite                                                                      | B/D-Seite |
| 1  | 635                        | 850       | 1000                     | 900       | 1040                                                                           | 940       |
| 2  | 735                        | 850       | 1100                     | 900       | 1140                                                                           | 940       |
| 3  | 835                        | 850       | 1200                     | 900       | 1240                                                                           | 940       |
| 4  | 935                        | 850       | 1300                     | 900       | 1340                                                                           | 940       |
| 5  | 1035                       | 850       | 1400                     | 900       | 1440                                                                           | 940       |
| 6  | 1135                       | 850       | 1500                     | 900       | 1540                                                                           | 940       |
| 7  | 635                        | 950       | 1000                     | 1000      | 1040                                                                           | 1040      |
| 8  | 735                        | 950       | 1100                     | 1000      | 1140                                                                           | 1040      |
| 9  | 835                        | 950       | 1200                     | 1000      | 1240                                                                           | 1040      |
| 10 | 935                        | 950       | 1300                     | 1000      | 1340                                                                           | 1040      |
| 11 | 1035                       | 950       | 1400                     | 1000      | 1440                                                                           | 1040      |
| 12 | 1135                       | 950       | 1500                     | 1000      | 1540                                                                           | 1040      |
| 13 | 635                        | 1050      | 1000                     | 1100      | 1040                                                                           | 1140      |
| 14 | 735                        | 1050      | 1100                     | 1100      | 1140                                                                           | 1140      |
| 15 | 835                        | 1050      | 1200                     | 1100      | 1240                                                                           | 1140      |
| 16 | 935                        | 1050      | 1300                     | 1100      | 1340                                                                           | 1140      |
| 17 | 1035                       | 1050      | 1400                     | 1100      | 1440                                                                           | 1140      |
| 18 | 1135                       | 1050      | 1500                     | 1100      | 1540                                                                           | 1140      |
| 19 | 635                        | 1150      | 1000                     | 1200      | 1040                                                                           | 1240      |
| 20 | 735                        | 1150      | 1100                     | 1200      | 1140                                                                           | 1240      |
| 21 | 835                        | 1150      | 1200                     | 1200      | 1240                                                                           | 1240      |
| 22 | 935                        | 1150      | 1300                     | 1200      | 1340                                                                           | 1240      |
| 23 | 1035                       | 1150      | 1400                     | 1200      | 1440                                                                           | 1240      |
| 24 | 1135                       | 1150      | 1500                     | 1200      | 1540                                                                           | 1240      |
| 25 | 635                        | 1250      | 1000                     | 1300      | 1040                                                                           | 1340      |
| 26 | 735                        | 1250      | 1100                     | 1300      | 1140                                                                           | 1340      |
| 27 | 835                        | 1250      | 1200                     | 1300      | 1240                                                                           | 1340      |
| 28 | 935                        | 1250      | 1300                     | 1300      | 1340                                                                           | 1340      |
| 29 | 1035                       | 1250      | 1400                     | 1300      | 1440                                                                           | 1340      |
| 30 | 1135                       | 1250      | 1500                     | 1300      | 1540                                                                           | 1340      |
| 31 | 635                        | 1350      | 1000                     | 1400      | 1040                                                                           | 1440      |
| 32 | 735                        | 1350      | 1100                     | 1400      | 1140                                                                           | 1440      |
| 33 | 835                        | 1350      | 1200                     | 1400      | 1240                                                                           | 1440      |
| 34 | 935                        | 1350      | 1300                     | 1400      | 1340                                                                           | 1440      |
| 35 | 1035                       | 1350      | 1400                     | 1400      | 1440                                                                           | 1440      |
| 36 | 1135                       | 1350      | 1500                     | 1400      | 1540                                                                           | 1440      |
| 37 | 635                        | 1450      | 1000                     | 1500      | 1040                                                                           | 1540      |
| 38 | 735                        | 1450      | 1100                     | 1500      | 1140                                                                           | 1540      |
| 39 | 835                        | 1450      | 1200                     | 1500      | 1240                                                                           | 1540      |
| 40 | 935                        | 1450      | 1300                     | 1500      | 1340                                                                           | 1540      |
| 41 | 1035                       | 1450      | 1400                     | 1500      | 1440                                                                           | 1540      |

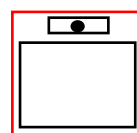
#### WIE DIE ZAHLEN ZU VERSTEHEN SIND



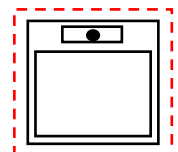
B & D verlaufen parallel zur Spindel und zum Motor



**KABINENGRÖSSE** ist die Standfläche im Inneren des Lifts



**SCHACHTGRÖSSE** ist das Endmaß des installierten Schachts



**AUSSPARUNGSMAB** ist der für die Installation des Lifts benötigte Platz

TECHNISCHE SPEZIFIKATIONEN

TECHNISCHE DETAILS

|                              | CIBES AIR 2                                                                                                                                                                                                                                                           |
|------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| MAX. ANZAHL DER HALTESTELLEN | 6 Haltestellen                                                                                                                                                                                                                                                        |
| MAX. FÖRDERHÖHE              | 20,000 mm                                                                                                                                                                                                                                                             |
| STROMVERSORGUNG              | 1 x 230V / 3 x 230V / 3 x 400 V                                                                                                                                                                                                                                       |
| MINDESTHÖHE OBERSTE ETAGE    | 2350 mm                                                                                                                                                                                                                                                               |
| GRUBENTIEFE                  | 50 - 70 mm / 0 mm optional mit Rampe                                                                                                                                                                                                                                  |
| PRODUKTSTANDARD              | EN81-41                                                                                                                                                                                                                                                               |
| ANTRIEBSART                  | PMSM Extrem Leise                                                                                                                                                                                                                                                     |
| NENNLEISTUNG                 | 3 kW                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| MASCHINENRAUM                | Keiner                                                                                                                                                                                                                                                                |
| TÜRÖFFNUNG                   | Flexible Auswahl für 3 Seiten                                                                                                                                                                                                                                         |
| SICHERHEITSEINRICHTUNG       | 360°-Einkommenschutz mit mechanischer Sicherheitsleiste. Notbatterie-Absenkung bei Stromausfall. Überlastalarm. Notrufkommunikationsgerät (Telefon). Elektronisches und mechanisches Sicherheitstür-Schutzsystem. Kann an eine Brandmeldeanlage angeschlossen werden. |
| SCHACHT-OPTION               | Panorama                                                                                                                                                                                                                                                              |
| TÜREN                        | Drehtüren / Salootüren                                                                                                                                                                                                                                                |
| AUFSTELLUNGSTYP              | Innen- oder Außenbereich                                                                                                                                                                                                                                              |
| GESCHWINDIGKEIT              | 0.15 m/s                                                                                                                                                                                                                                                              |
| GLAS                         | Rahmenlos                                                                                                                                                                                                                                                             |



FARBOPTIONEN



Organic  
Signal White



Oriental Grey  
Beige



Oriental  
Oyster White



Quartz 1



Quartz 2



January 4



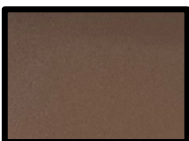
February 6



Roman  
Bronze



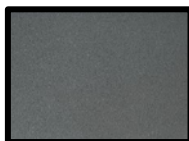
Roman Gold



Oriental Pale  
Brown



February 5

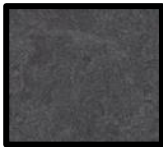


Glacial Slate  
Grey

TEPPICHOPTIONEN



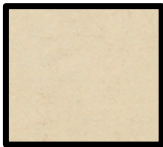
Black



Volcanic  
Ash



Clay



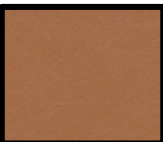
Barbados



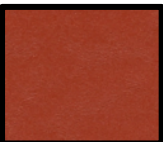
Grey Adobe



Cobalt Grey



Terracotta



Berlin Red



Natural Oak



Grey Oak



Dark Oak



Black Seagrass

WAHRER KABINEN-LUXUS

# ANTERA Z90B





## ANTERA Z90B

# PERFEKTION PER TOUCHSCREEN

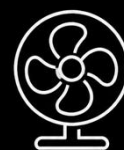
Entdecken Sie den Antera-Touchscreen, komplett mit personalisierbaren Hintergründen, Lichtsteuerung, Verriegelungssystem, Smart-Lift-Überwachung und Belüftung. Was immer Sie sich vorstellen – dieser Aufzug hat es.



4 animierte Natur-Hintergrundbilder



5 Musiktitel über BOSE-Lautsprecher



Lüftersteuerung



Kindersicherung / PIN-Code



Lichtsteuerung

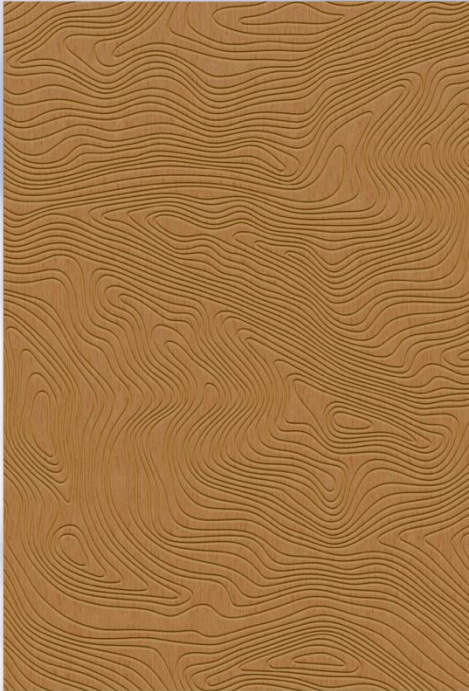
1

Custom

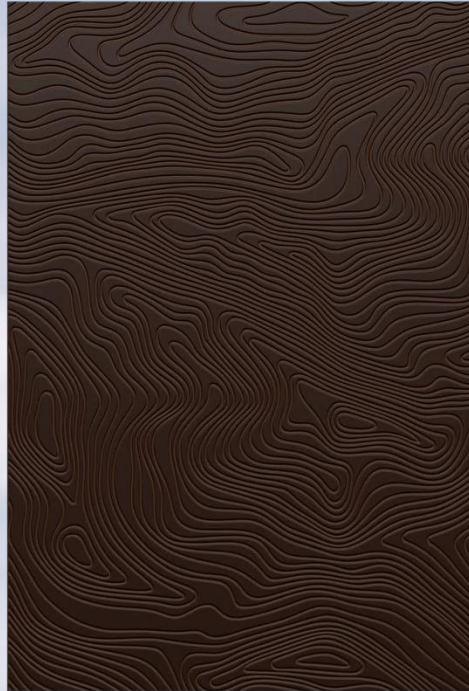
Individuelle  
Etagenbezeichnungen

Luxuriöse Kabine

# PREMIUM-HOLZVERKLEIDUNG



Terrace Flow (Light)



Terrace Flow (Dark)



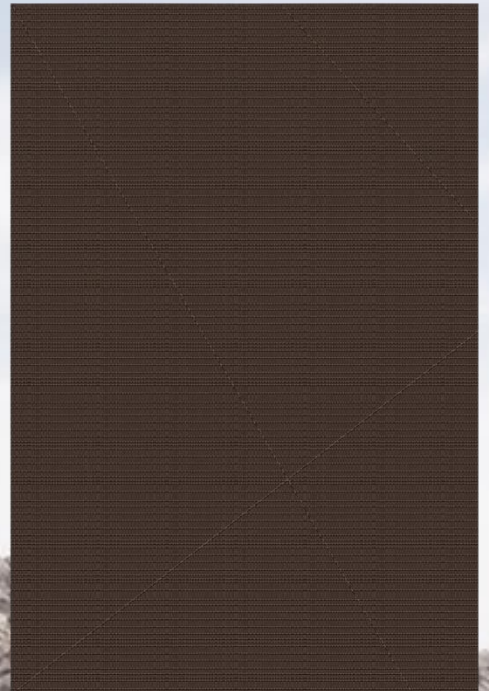
Life Ring (Light)



Cloud Rise (Dark)



Cloud Rise (Light)



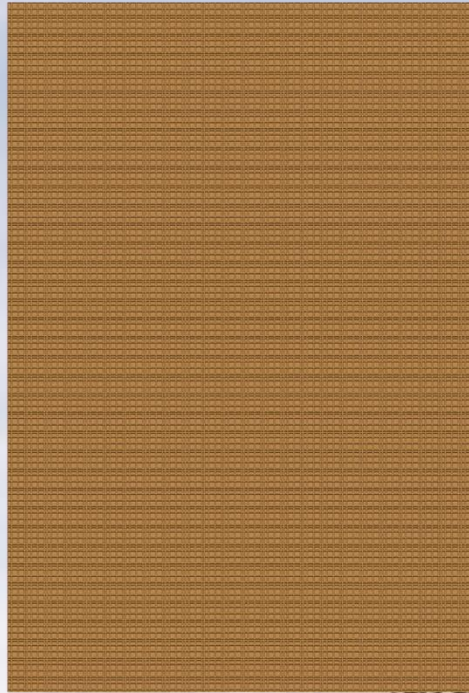
Grid Scape (Dark)

Luxuriöse Kabine

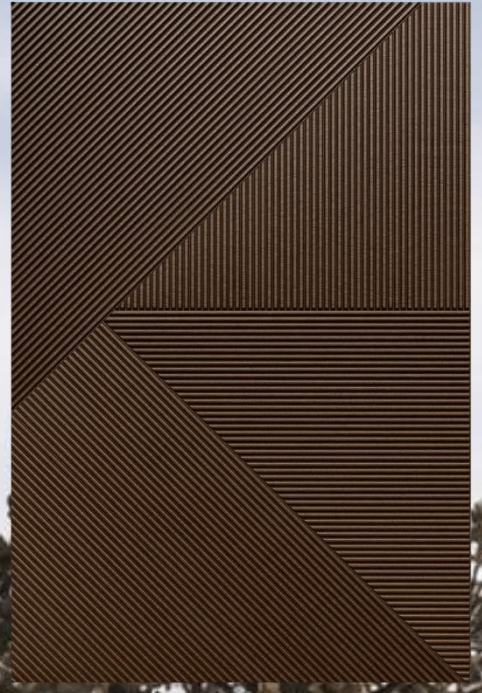
# HELLE ODER DUNKLE AUSWAHL



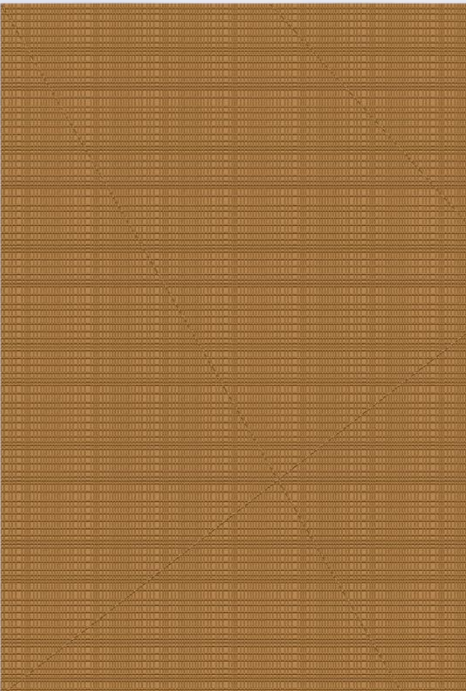
Life Ring (Dark)



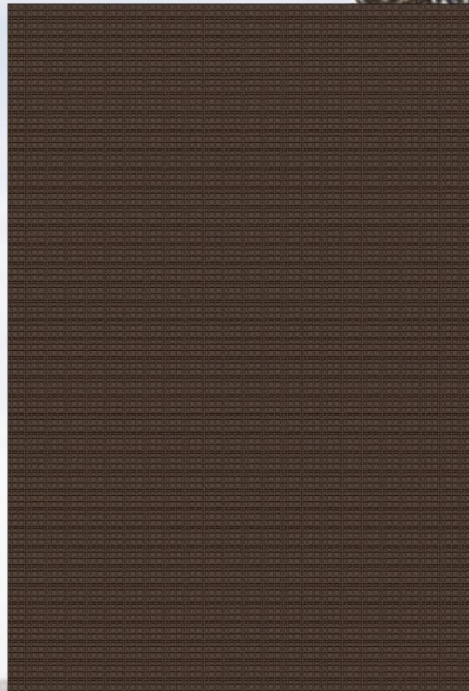
Moduform (Light)



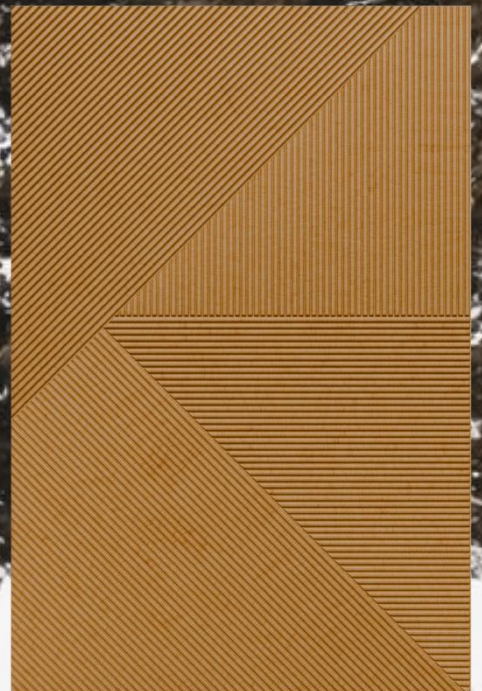
Obliseq (Dark)



Grid Scape (Light)



Moduform (Dark)



Obliseq (Light)

Luxuriöse Kabine

---

# FASZINIERENDE STIMMUNGSWAND

---



Amaranta



Venetian



Glacier



Celestial



Relleaqua



Imperial Marble

---

LUXURIÖSE KABINE

# LUXUS-PULVERBESCHICHTUNGEN

---



Jet Black



Cedar Brown



Pearl River



Sand Dune



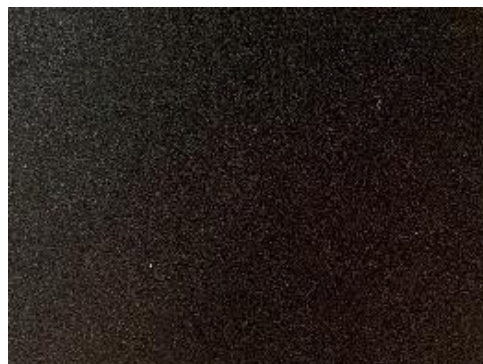
Lava



Golden Sunshine



Sterling Silver



Midnight Black



A Champagne

---

## PORTUGIESISCHER KORK-BODENBELAG

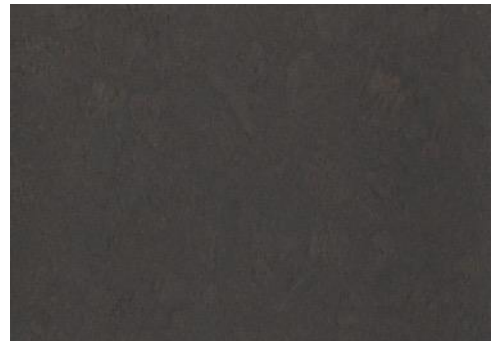
---



Porto



Coimbra



Lisboa

# ***BOSE***<sup>®</sup>

## Integrierter Lautsprecher





DAS ULTIMATIVE ERLEBNIS AN  
**LUXUS FÜR HEIMLIFTE**

SPIEGELDECKE

GLAS-FALTÜR

PORTUGIESISCHER  
KORKBODEN



TECHNISCHE SPEZIFIKATIONEN

TECHNISCHE DETAILS

|                              |                                                                                                                                                                                                                                                                       |
|------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                              | ANTERA Z90B                                                                                                                                                                                                                                                           |
| MAX. ANZAHL DER HALTESTELLEN | 6 Haltestellen                                                                                                                                                                                                                                                        |
| MAX. FÖRDERHÖHE              | 20,000 mm                                                                                                                                                                                                                                                             |
| STROMVERSORGUNG              | 1 x 230V / 3 x 230V / 3 x 400 V                                                                                                                                                                                                                                       |
| MINDESTHÖHE OBERSTE ETAGE    | 2500 mm                                                                                                                                                                                                                                                               |
| GRUBENTIEFE                  | 100 - 120 mm / 0 mm optional mit Rampe                                                                                                                                                                                                                                |
| PRODUKTSTANDARD              | EN81-41                                                                                                                                                                                                                                                               |
| ANTRIEBSART                  | PMSM Extrem Leise                                                                                                                                                                                                                                                     |
| NENNLEISTUNG                 | 3 kW                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| MASCHINENRAUM                | Keiner                                                                                                                                                                                                                                                                |
| TÜRÖFFNUNG                   | Flexible Auswahl für 3 Seiten                                                                                                                                                                                                                                         |
| SICHERHEITSEINRICHTUNG       | 360°-Einkommenschutz mit mechanischer Sicherheitsleiste. Notbatterie-Absenkung bei Stromausfall. Überlastalarm. Notrufkommunikationsgerät (Telefon). Elektronisches und mechanisches Sicherheitstür-Schutzsystem. Kann an eine Brandmeldeanlage angeschlossen werden. |
| SCHACHT-OPTION               | Panorama                                                                                                                                                                                                                                                              |
| TÜREN                        | Drehtüren / Salootüren (am Schacht) mit Falttür (in der Kabine)                                                                                                                                                                                                       |
| AUFSTELLUNGSSORT             | Innen- oder Außenbereich                                                                                                                                                                                                                                              |
| GESCHWINDIGKEIT              | 0.15 m/s                                                                                                                                                                                                                                                              |
| GLAS                         | Rahmenlos                                                                                                                                                                                                                                                             |
| BEDIENUNG                    | Selbstlauf (Automatikfahrt)                                                                                                                                                                                                                                           |



SIZING TABLE

|    | KABINENGRÖSSE<br><i>(in mm)</i> |           | SCHACHTGRÖSSE<br><i>(in mm)</i> |           | Aussparungsmaß<br><i>(+30 mm auf der an die Tür angrenzenden Seite hinzufügen)</i> |           |
|----|---------------------------------|-----------|---------------------------------|-----------|------------------------------------------------------------------------------------|-----------|
|    | A/C-Seite                       | B/D-Seite | A/C-Seite                       | B/D-Seite | A/C-Seite                                                                          | B/D-Seite |
| 11 | 1110                            | 915       | 1400                            | 1000      | 1440                                                                               | 1040      |
| 12 | 1210                            | 915       | 1500                            | 1000      | 1540                                                                               | 1040      |
| 18 | 1210                            | 1015      | 1500                            | 1100      | 1540                                                                               | 1140      |
| 24 | 1210                            | 1115      | 1500                            | 1200      | 1540                                                                               | 1240      |
| 28 | 1010                            | 1215      | 1300                            | 1300      | 1340                                                                               | 1340      |
| 29 | 1110                            | 1215      | 1400                            | 1300      | 1440                                                                               | 1340      |
| 30 | 1210                            | 1215      | 1500                            | 1300      | 1540                                                                               | 1340      |
| 34 | 1010                            | 1315      | 1300                            | 1400      | 1340                                                                               | 1440      |
| 35 | 1110                            | 1315      | 1400                            | 1400      | 1440                                                                               | 1440      |
| 36 | 1210                            | 1315      | 1500                            | 1400      | 1540                                                                               | 1440      |
| 41 | 1110                            | 1415      | 1400                            | 1500      | 1440                                                                               | 1540      |

LUXUS IN EINEM SCHACHT

# ANTERA Z70B

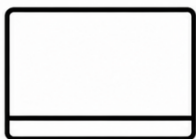




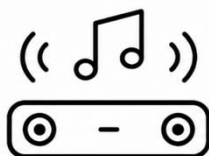
ANTERA Z70B

# PERFEKTION PER TOUCHSCREEN

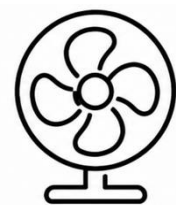
Entdecken Sie den Antera-Touchscreen, komplett mit personalisierbaren Hintergründen, Lichtsteuerung, Verriegelungssystem, Smart-Lift-Überwachung und Belüftung. Was immer Sie sich vorstellen – dieser Aufzug hat es.



4 animierte Natur-Hintergrundbilder



5 Musiktitel über BOSE-Lautsprecher



Lüftersteuerung



Kindersicherung / PIN-Code



Lichtsteuerung

1

Custom

Individuelle Etagenbezeichnungen

PERFEKT FÜR DIE INSTALLATION  
**IN EINEM SCHACHT**

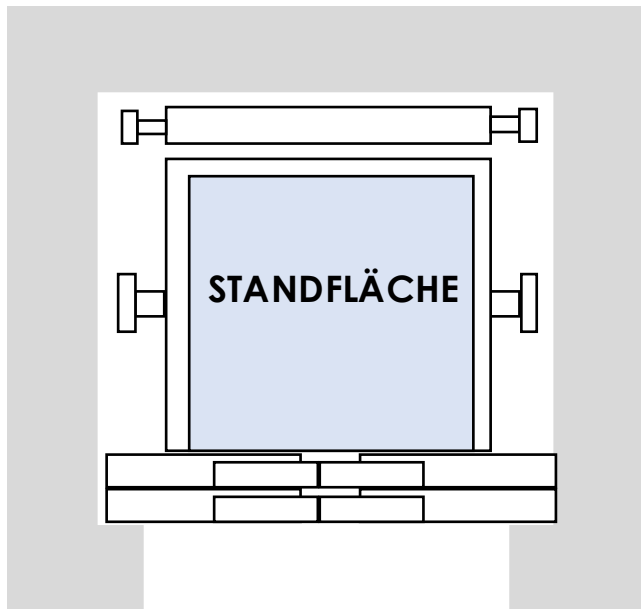


# DIE VORTEILE DES Z70B EXTREME PLATZERSPARNIS

## MEHR STANDFLÄCHE & HÖHERE FLÄCHENNUTZUNG

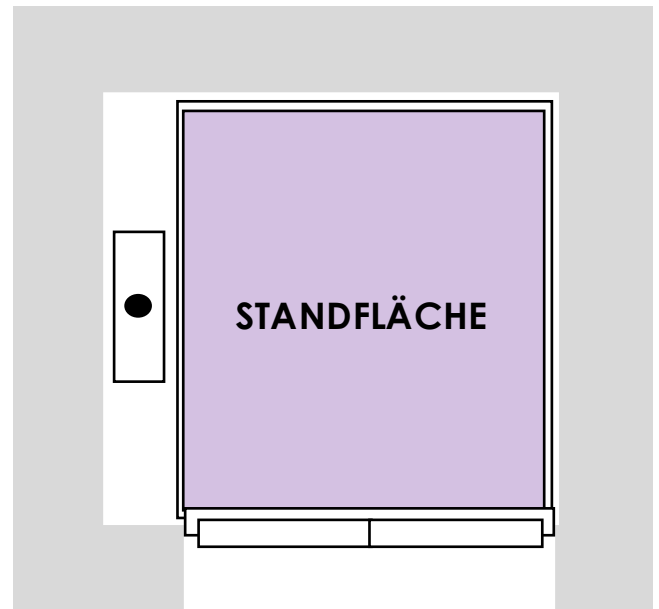
Ausgehend von einer lichten Schachtoffnung von 1500 x 1500 mm

### Traditioneller Kabinenaufzug



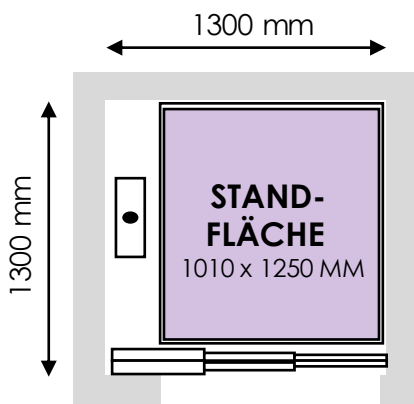
Fläche im Inneren des Aufzugs  
0.8 qm

### ANTERA Z70S KABINENAUFZUG



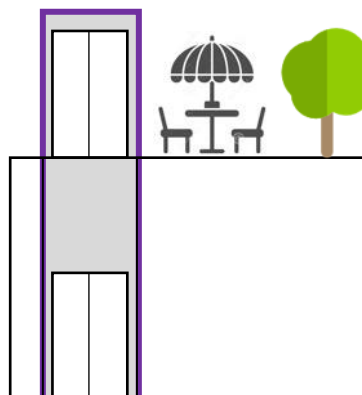
Fläche im Inneren des Aufzugs  
1.2 qm

## EXTREM FLEXIBLE LÖSUNG



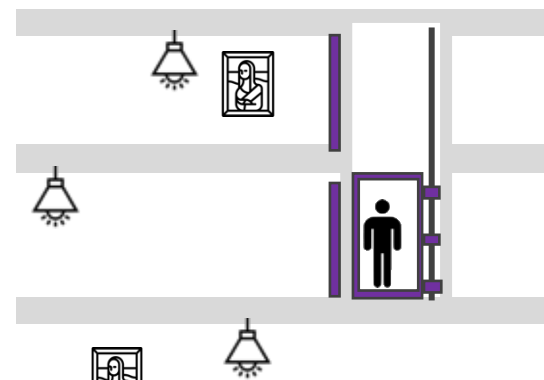
### PASST IN KLEINSTE SCHÄCHTE

Bereits ab 1200 x 1300 oder  
900 x 1200 im  
Schachttinnenmaß



### DACHÖFFNUNG MÖGLICH

Dank unserer extrem geringen  
Schachtkopfhöhe von nur  
2600 mm



### IDEAL FÜR PENTHÄUSER

Dank der Bauweise ohne  
Schachtgrube und ohne  
separaten Maschinenraum



# TECHNISCHE SPEZIFIKATIONEN

# TECHNISCHE DETAILS

|                              | ANTERA Z70B                                                                                                                                                                                                                                                           |
|------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| MAX. ANZAHL DER HALTESTELLEN | 6 Haltestellen                                                                                                                                                                                                                                                        |
| MAX. FÖRDERHÖHE              | 20,000 mm                                                                                                                                                                                                                                                             |
| STROMVERSORGUNG              | 1 x 230V / 3 x 230V / 3 x 400 V                                                                                                                                                                                                                                       |
| MINDESTHÖHE OBERSTE ETAGE    | 2500 mm                                                                                                                                                                                                                                                               |
| GRÜBENTIEFE                  | 100 - 120 mm / 0 mm optional mit Rampe                                                                                                                                                                                                                                |
| PRODUKTSTANDARD              | EN81-41                                                                                                                                                                                                                                                               |
| ANTRIEBSART                  | PMSM Extrem Leise                                                                                                                                                                                                                                                     |
| NENNLEISTUNG                 | 3 kW                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| MASCHINENRAUM                | Keiner                                                                                                                                                                                                                                                                |
| TÜRÖFFNUNG                   | Flexible Auswahl für 3 Seiten                                                                                                                                                                                                                                         |
| SICHERHEITSEINRICHTUNG       | 360°-Einkommenschutz mit mechanischer Sicherheitsleiste. Notbatterie-Absenkung bei Stromausfall. Überlastalarm. Notrufkommunikationsgerät (Telefon). Elektronisches und mechanisches Sicherheitstür-Schutzsystem. Kann an eine Brandmeldeanlage angeschlossen werden. |
| SCHACHT-OPTION               | Panorama                                                                                                                                                                                                                                                              |
| TÜREN                        | Drehtüren / Saloontüren (am Schacht) mit Falttür (in der Kabine)                                                                                                                                                                                                      |
| AUFSTELLUNG SORT             | Innen                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| GESCHWINDIGKEIT              | 0,15 m/s                                                                                                                                                                                                                                                              |
| GLAS                         | Rahmenlos                                                                                                                                                                                                                                                             |
| BEDIENUNG                    | Selbstlauf (Automatikfahrt)                                                                                                                                                                                                                                           |



## SIZING TABLE

|    | KABINENGRÖSSE<br>(in mm) |           | SCHACHTGRÖSSE<br>(in mm) |           | Aussparungsmaß<br>(+30 mm auf der an die Tür angrenzenden Seite hinzufügen) |           |
|----|--------------------------|-----------|--------------------------|-----------|-----------------------------------------------------------------------------|-----------|
|    | A/C-Seite                | B/D-Seite | A/C-Seite                | B/D-Seite | A/C-Seite                                                                   | B/D-Seite |
| 11 | 1110                     | 915       | 1400                     | 1000      | 1460                                                                        | 1060      |
| 12 | 1210                     | 915       | 1500                     | 1000      | 1560                                                                        | 1060      |
| 18 | 1210                     | 1015      | 1500                     | 1100      | 1560                                                                        | 1160      |
| 24 | 1210                     | 1115      | 1500                     | 1200      | 1560                                                                        | 1260      |
| 28 | 1010                     | 1215      | 1300                     | 1300      | 1360                                                                        | 1360      |
| 29 | 1110                     | 1215      | 1400                     | 1300      | 1460                                                                        | 1360      |
| 30 | 1210                     | 1215      | 1500                     | 1300      | 1560                                                                        | 1360      |
| 34 | 1010                     | 1315      | 1300                     | 1400      | 1360                                                                        | 1460      |
| 35 | 1110                     | 1315      | 1400                     | 1400      | 1460                                                                        | 1460      |
| 36 | 1210                     | 1315      | 1500                     | 1400      | 1560                                                                        | 1460      |
| 41 | 1110                     | 1415      | 1400                     | 1500      | 1460                                                                        | 1560      |

CIBES PRODUKTIONSSTÄTTEN

# DIREKT KONTROLLIERT



„Es spielt keine Rolle, ob ein Cibes in Schweden, den USA oder China hergestellt wird – alle folgen unseren extrem strengen schwedischen Richtlinien und entsprechen den höchsten Sicherheitsstandards!“

**Chief Operating Officer**  
**Samson Popowitz**

Verantwortlich für die Produktionsstätten Gävle, Roanoke, Danzig und Jiaxing

## GÄVLE, SCHWEDEN

Gävle wurde 2012 eröffnet und ist unser historisches Werk, das sich hauptsächlich auf Lifte für die öffentliche und gewerbliche Barrierefreiheit konzentriert.



**WERKSLEITER:**



**Daniel Eriksson**  
Head of  
Production  
Gävle

## ROANOKE, USA

Unser 2014 gegründeter Standort in Roanoke produziert Lifte für die Märkte in den USA und Lateinamerika, die dem spezifischen ASME-Standard entsprechen.



**WERKSLEITER:**



**Andreas Wallin**  
Head of  
Production  
Roanoke

## JIAXING, CHINA

Jiaxing wurde 2020 eröffnet und ist unsere hochmoderne Produktionsstätte für maßgeschneiderte High-End-Heimlifte.



**WERKSLEITER:**



**Juan Trespalacios**  
Head of  
Production  
Jiaxing

## DANZIG, POLEN

Unser 2022 eröffnetes Werk in Danzig stellt wichtige Liftkomponenten her und umfasst ein Schulungszentrum.



**WERKSLEITER:**



**Magnus Eklöf**  
Head of  
Production  
Gdansk



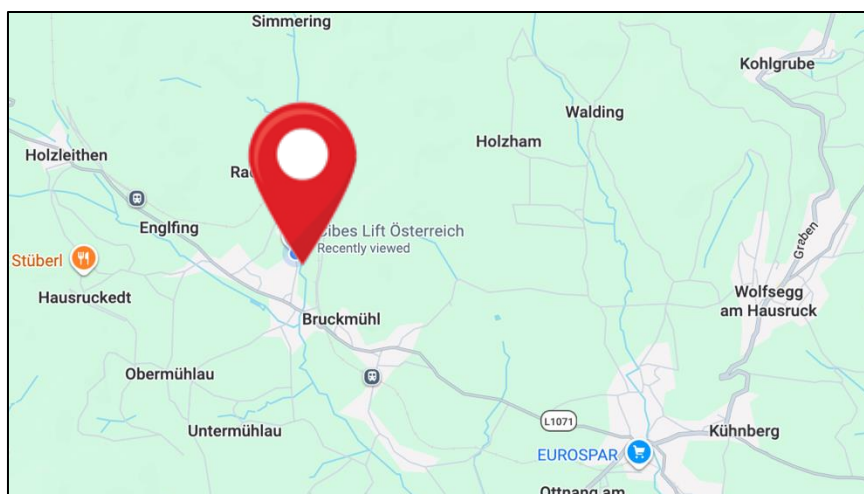
# ÜBER GS AUFZÜGE CIBES

## ÜBER UNS



Gegründet im Jahr 2008 sowie 2018 als direkte Einheit in die Cibes Lift Group erworben und integriert, ist GS Aufzüge die direkte Tochtergesellschaft der Cibes Lift Group in Österreich.

Mit über 1.500 installierten Liften in ganz Österreich ist GS Aufzüge ein österreichischer Experte für Homelifte und Lifte zur Barrierefreiheit.



### ADRESSE:

Neue Heimat 8, 4901 Ottnang am Hausruck

### TELEFON:

+43 (0) 7676 22401

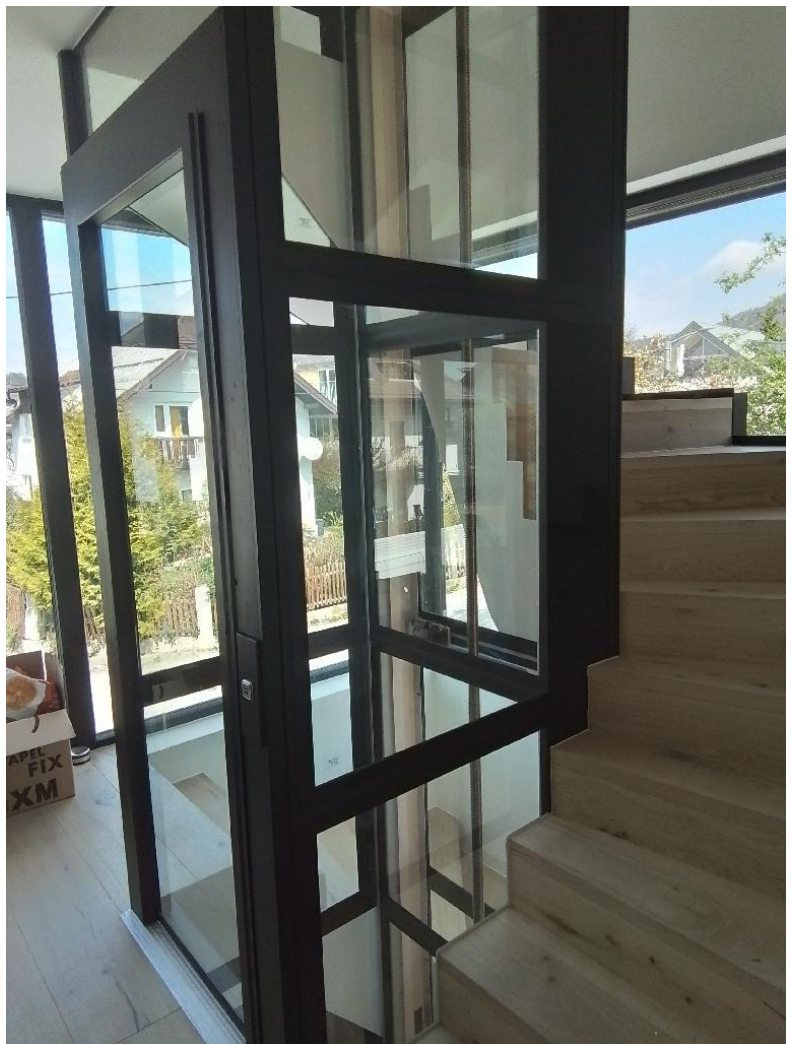
### ÖFFNUNGSZEITEN

Mo-Do: 07:00 – 16:00 Uhr  
Fr: 07:00 – 12:00 Uhr  
Sa-So: Nach Vereinbarung









# GS AUFZÜGE

PART OF CIBES LIFT GROUP



**ADRESSE:**

Neue Heimat 8, 4901 Ottnang  
am Hausruck

**TELEFON:**

+43 (0) 7676 22401

**ÖFFNUNGSZEITEN:**

|        |                   |
|--------|-------------------|
| Mo-Do: | 07:00 – 16:00 Uhr |
| Fr:    | 07:00 – 12:00 Uhr |
| Sa-So: | Nach Vereinbarung |